

**Zeitschrift:** Das Rote Kreuz : offizielles Organ des Schweizerischen Centralvereins vom Roten Kreuz, des Schweiz. Militärsanitätsvereins und des Samariterbundes

**Band:** 47 (1939)

**Heft:** 19

**Rubrik:** Anzeigen = Avis

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 06.10.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Dr. C. de Marval †

Wir haben die schmerzliche Pflicht, unseren Sektionen und Samariterfreunden Kenntnis zu geben vom plötzlichen Hinschied unseres hochgeschätzten Ehrenmitgliedes Herrn Dr. C. de Marval, Monruz-Neuchâtel.

Das Schweizerische Rote Kreuz und der Schweizerische Samariterbund haben einen sehr schweren Verlust erlitten.

Herr Dr. de Marval war einer der Pioniere des Samariterwesens in der welschen Schweiz. Schon vor mehr als dreissig Jahren widmete er sich unserem Werke. Als unermüdlicher und zäher Mitarbeiter hat er in hohem Masse zur Entwicklung der Samaritersache in der Schweiz beigetragen. Zu einer Zeit, als die Beziehungen zwischen Aerzten und Samaritern noch etliche Schwierigkeiten boten, gelang es ihm, das vorhandene Misstrauen zu beseitigen und seine Herren Kollegen davon zu überzeugen, dass die Samariter ihren Berufsinteressen nicht zuwiderhandeln, sondern dass sich diese freiwilligen Helfer nur nützlich machen wollen im Dienste der Allgemeinheit, und auch den Aerzten selbst dienen.

Herr Dr. de Marval wurde als «Sous-secrétaire romand» des Schweizerischen Roten Kreuzes im Jahre 1909 gewählt. In dieser Beamtung stand er immer in enger Verbindung mit den leitenden Organen des Schweizerischen Samariterbundes. In Anerkennung der grossen geleisteten Dienste hat ihn die Abgeordnetenversammlung des Jahres 1912 in Neuenburg zum Ehrenmitglied ernannt.

Wir sprechen der Familie, die so jäh in tiefes Leid versetzt wurde, unsere herzlichste Teilnahme aus. Alle schweizerischen Samariter werden unserem hochverehrten Ehrenmitglied stets ein dankbares Andenken bewahren.

**Schweizerischer Samariterbund:**  
E. Hunziker, Verbandssekretär.

Nous avons la grande douleur de faire part à nos sections et à nos amis samaritains de la mort subite de notre vénéré membre honoraire M. le Dr C. de Marval, Monruz-Neuchâtel.

La Croix-Rouge suisse et l'Alliance suisse des Samaritains viennent de subir une grande perte.

M. le Dr de Marval fut un des pionniers de la cause du secourisme en Suisse romande. Il y a plus de 30 ans qu'il s'occupait de notre œuvre. Travailleur infatigable il a largement contribué au développement de la cause des samaritains en Suisse. A une époque où les rapports entre les médecins et les samaritains présentèrent encore bien des difficultés il réussit à vaincre la méfiance et à persuader ses confrères que les samaritains ne portaient pas atteinte aux intérêts de leur profession, mais qu'ils désiraient rendre de précieux services à la communauté et aux médecins eux-mêmes.

M. le Dr de Marval a été nommé secrétaire romand de la Croix-Rouge suisse en 1909. C'est dans ces fonctions qu'il a toujours eu un contact intime avec les organes dirigeants de l'Alliance suisse des Samaritains. En témoignage de reconnaissance pour les grands services rendus à notre œuvre l'assemblée des délégués de 1912, à Neuchâtel, le nomma membre honoraire.

Nous tenons à exprimer à la famille plongée si cruellement en deuil nos condoléances bien sincères. Tous les samaritains suisses garderont un souvenir ému et reconnaissant de notre vénéré membre honoraire.

**Alliance suisse des Samaritains:**  
E. Hunziker, secrétaire général.

bezahlen. Das Organisationskomitee kann diesen Preis nicht ermässigen, weil für die Abendunterhaltung nur erstklassige Kräfte engagiert worden sind, was mit beträchtlichen Kosten verbunden ist. Hingegen wird kein besonderes Tanzgeld erhoben und es werden auch keine Auslagen erwachsen für Tombola usw.

Die Festkarten werden voraussichtlich anfangs Juni allen Personen zugestellt, welche bis dahin den Betrag von Fr. 18.— oder Fr. 10.— auf Postcheckkonto VIII 6432 einbezahlt haben.

Von den SBB werden *Spezialbillette* herausgegeben, in welchen der Eintritt zur Ausstellung inbegriffen ist. Unsere Samariterfreunde wissen aber, dass für sie der Eintritt zur Ausstellung schon in unseren Festkarten inbegriffen ist. Beim Bezug der Bahnbillette an den Schaltern der Bahnhöfe muss deshalb die Festkarte vorgewiesen werden, um ausdrücklich ein Billett für den Besuch der Ausstellung zu verlangen, hingegen ohne den Eintrittscoupon für dieselbe. Bitte nicht zu vergessen. Billette in der Ausstellung abstempeln zu lassen, andernfalls diese für die Rückfahrt nicht gültig wären.

### Renseignements complémentaires concernant l'assemblée des délégués à Zurich.

Dans la carte de fête du dimanche au prix de frs. 10.— est compris la carte de libre parcours de deux jours, donc samedi et dimanche sur tous les réseaux des tramways de la ville (y compris auto- et trolleybus) ainsi qu'une carte d'entrée à l'Exposition nationale (valable à volonté pour toutes les entrées des 1<sup>er</sup> et 2<sup>e</sup> juillet).

Seules les cartes de fête au prix de frs. 18.— donnent droit à l'entrée de la soirée familière du samedi, tandis que les personnes qui prennent une carte de dimanche doivent payer une finance d'entrée de frs. 2.— pour la soirée familière. Les hôtes qui ne prennent point de carte et qui désireraient assister à la soirée familière sont tenus à payer l'entrée de frs. 2.—. Le comité d'organisation ne peut pas abaisser ce prix, vu que pour cette soirée des forces de première classe ont été engagées et que les frais sont considérables. Par contre il n'y aura point de dépenses ni pour la danse ni pour une tombola etc.

Les cartes de fête seront expédiées à toutes les personnes qui auront versé le montant de frs. 18.— ou frs. 10.— au compte de chèques postaux VIII 6432, probablement au début du mois de juin.

Les C. F. F. émettent des billets spéciaux dans lesquels l'entrée à l'exposition est comprise. Nos amis samaritains savent que pour eux l'entrée à l'exposition est déjà comprise dans nos cartes de fête. Donc,

en demandant les billets aux guichets des gares il faut présenter la carte de fête et demander expressément un billet pour visiter l'exposition, mais sans le talon d'entrée pour celle-ci. Prière de ne pas oublier de faire timbrer les billets à l'exposition; sans cela ils ne seraient pas valables pour le retour.

## Anzeigen - Avis

**Aargauische Samaritervereine, Kantonalverband.** Wir gestatten uns, Sie zur ordentlichen Delegiertenversammlung auf Sonntag, 14. Mai, 10 Uhr, in der Turnhalle Seengen, einzuladen. Geschäfte: 1. Eröffnung und Präsenz; 2. Wahl der nötigen Stimmzähler; 3. Protokoll der letztjährigen Versammlung in Aarburg; 4. Jahresbericht, erstattet durch den Präsidenten; 5. Jahresrechnung u. Bericht der Revisionssektionen; 6. Wahl eines Mitgliedes in den Kantonalvorstand an Stelle der demissionierenden Frau Huber-Morf, Baden (der Vorstand würde eine Kandidatur aus dem oberen Rheingebiet, Bezirke Laufenburg oder Zurzach, begrüssen); 7. Anträge: a) des Vorstandes, b) der Sektionen (bis am 10. Mai dem Präsidenten einreichen); 8. Festsetzung des Jahresbeitrages; 9. Traktanden der Schweiz. Abgeordnetenversammlung vom 1. und 2. Juli in Zürich; 10. Arbeitsprogramm 1939; 11. Wahl des nächsten Versammlungsortes (Bewerber wollen sich bis 10. Mai beim Präsidenten melden); 12. Umfrage und Verschiedenes. Die Delegierten sind bis am 10. Mai dem Präsidenten anzumelden. Sektionen unter 50 Aktivmitgliedern haben zwei stimmberechtigte Delegierte, über 50 Aktivmitglieder drei Delegierte. Gäste willkommen. Nach der Versammlung, zirka 12.45 Uhr, gemeinsames Mittagessen im Gasthof zum «Bären» zu Fr. 2.50.

Für den Kantonalvorstand,  
Der Präsident: O. Kuhn. Der Sekretär: H. Blunier.

**Aarberg, S.-V.** Ausflug auf den Napf: Auffahrt, 18. Mai, mit Auto von Aarberg über Burgdorf—Lueg—Langnau nach Trub, von dort zu Fuss auf den Napf. Höhenwanderung bis Lüderengässli und über Hinteregg nach Langnau. Mit dem Auto zurück über Bern. Rucksackverpflegung. Gutes Schuhwerk mitbringen. Abfahrt in Aarberg punkt 6 Uhr. Rückkehr ca. 20 Uhr. Kosten ca. Fr. 7.50. Anmeldungen bis

13. Mai bei Herrn Dr. A. Kappeler und D. Kocher, Aarberg. Bei schlechtem Wetter wird der Ausflug auf Sonntag, 21. Mai, verschoben. Bei zweifelhafter Witterung erteilen die Obgenannten Auskunft.

**Aarwangen. S.-V. Krankenpflegeübung:** Mittwoch, 17. Mai, 20 Uhr, im Schulhaus.

**Aesch. S.-V. Unsere Improvisationsübung** findet statt: Donnerstag, 18. Mai (Auffahrt), 14 Uhr, in Ober-Aesch. Sammlung Angensteinerbrücke 13.30 Uhr. Wenn die Witterung zum Improvisieren nochmals ungünstig sein sollte, so wird als Maiübung Montag, 22. Mai, 20.15 Uhr, im Lokal eine Schulübung durchgeführt.

**Affoltern a. A. S.-V. Diskussionsabend:** Montag, 15. Mai, 20.15 Uhr, im Schulhaus. Bitte zahlreich mit schriftlichen oder mündlichen Fragen aufwarten.

**Basel, Klein-Basel. S.-V. Im Programme** unseres Fortbildungskurses ist für Mittwoch, 17. Mai, 20 Uhr, ein Vortrag von Herrn Prof. Dr. med. Frommherz über das Thema «Kohlenoxydgasvergiftungen» vorgesehen. Ort: im Saale des Restaurant «zum Greifen», Greifengasse. Alle Mitglieder, auch diejenigen, die den Kurs sonst nicht besuchen, sind freundlichst eingeladen.

**Basel, Samariterinnenverein.** Mittwoch, 17. Mai, 20 Uhr, im Saale des Restaurant «zum Greifen», Greifengasse, Vortrag von Herrn Prof. Dr. Frommherz über «Kohlenoxydgasvergiftungen», zu welchem unsere Mitglieder vom Veranstalter, S.-V. Klein-Basel, freundlich eingeladen sind.

**Basel, St. Johann. S.-V. Unser Baselbieter-Bummel** ist ohne Aenderung des Programms auf Donnerstag, 18. Mai (Himmelfahrt) verschoben worden. Die Anmeldungen betrachten wir als bestehend, sofern nicht eine Abmeldung erfolgt. Wir erwarten gerne noch weitere Beteiligung seitens unserer Mitglieder. Gäste ebenfalls freundlich willkommen. Neue Anmeldungen bis spätestens Mittwoch, 17. Mai, 14 Uhr, an Herrn Heckendorn, Klingelbergstrasse 85, Telephon während der Geschäftszeit 2.10.28, ausser Geschäftszeit 4.93.44 (Groschupf). Preis der Fahrt Fr. 2.50. Kinder bis zu 12 Jahren halbe Taxe. Besammlung Aufahrtstag, 13.15 Uhr, Aeschenplatz, Autobushaltestelle. Abfahrt 13.30 Uhr. Rückkehr ca. 21 Uhr. — General- und Wahlversammlung: Dienstag, 23. Mai, in der Aula der Pestalozzischule.

**Basel u. Umgebung, Samariterhilfslehrer-Vereinigung.** Hilfslehrertagung: 14. Mai. Wir verweisen nochmals darauf, dass Ausflugsbillette Basel—Laufen, sowie Schnellzugzuschlag zu lösen sind. Sodann bemerken wir noch speziell, dass die Räumlichkeiten der Fabrik, wenn erforderlich, geheizt werden. Den Jahresbeitrag pro 1939 wollen Sie bitte baldigst auf unser Postcheckkonto V 5155 einbezahlen.

**Bauma. S.-V. Ausserordentliche Versammlung** mit Monatsübung: Dienstag, 16. Mai, 20 Uhr, im Schulhaus.

**Bern, Samariterverein. Sektion Stadt.** Unsere diesjährige Breakfahrt findet statt: Sonntag, 14. Mai. Route Bern—Köniz—Schwarzenburg (Znünihalt) — Heitenried — St. Antoni — Tafers (Mittagsverpflegung) — Mariahilf — Düdingen oder Lanthen — Flamatt (Zvierihalt) — Bern. Kosten für Break und Mittagessen inkl. Trinkgeld Fr. 9.— pro Person (ohne Getränke). Sammlung 7.30 Uhr beim Weltpostdenkmal, Bundesgasse. Abfahrt um 7.40 Uhr. Zirka 12.15 Uhr Ankunft in Tafers. Die an der letzten Uebung notierten Teilnehmer auf der Liste gelten als angemeldet. Weitere Anmeldungen zu dieser sehr schönen Maienfahrt in unbekanntes Gebiet erwartet noch zahlreich der Präsident, schriftlich oder telephonisch, bis Samstag Mittag (Bremgartenstrasse 133, Telephon 32.200). Nehmt Verwandte und Bekannte mit. Bei Regenwetter an Auffahrt, 18. Mai.

— **Sektion Brunnmatt.** Nächste Monatsübung: Donnerstag, 11. Mai, im Brunnmattschulhaus. Bitte zahlreich.

— **Sektion Mattenhof-Weissenbühl.** Uebung im Hallenschwimmbad: Freitag, 12. Mai, 20 Uhr. Sonntag, 14. Mai: Besichtigung der Radiostation Riederer. Sammlung 13.30 Uhr. Tramendstation Bremgartenfriedhof. Zu dieser interessanten Exkursion erwarten wir zahlreiche Beteiligung. — Sonntag, 11. Juni, nachmittags, Feldübung unserer Sektion, zusammen mit dem S.-V. Belp in Belp. Reserviert diesen Sonntag für unsern Verein.

**Bern, Schosshalde-Obstberg. S.-V. Nächste Uebung:** Freitag, 12. Mai, 20 Uhr, im Kurslokal des Laubeckschulhauses. Bitte vollzählig. Anschliessend wichtige Entscheidung betr. Autotour.

**Bern, Samaritervereinigung.** Gilt für alle angeschlossenen Vereine. Donnerstag, 11. Mai, 20 Uhr: Vortrag im Grossratssaal über «Rheumatismus», gehalten von Prof. Dr. med. W. Frey, Direktor der med. Universitätsklinik, Bern. Eintritt für Mitglieder gegen Ausweis durch die Aktivmitgliedskarte 50 Rappen; Nichtmitglieder Fr. 1.15 (inkl. Billettsteuer). Wir bitten um zahlreichen Besuch und Empfehlung des Vortrages in Bekanntenkreisen.

**Bern, Samariterinnenverein.** Donnerstag, 11. Mai, 20 Uhr, Besuch des Vortrages im Grossratssaal. Näheres siehe unter Bern, Samariter-

vereinigung. Besuch obligatorisch. — Dienstag, 16., 23., 30. Mai, jeweils Arbeitsabend für das Pestalozziheim für unsere Mitglieder im Lokal, Gutenbergstrasse 4, 1. St., 20 Uhr. — Donnerstag, 25. Mai, 20 Uhr, Monatsübung im Lokal, Gutenbergstrasse 4. Erste Hilfe bei Verkehrsunfällen. Vollzähliges Erscheinen wird erwartet.

**Kantonalverband bernischer Samaritervereine.** Wir machen nochmals aufmerksam auf die nächsten Sonntag, 14. Mai, in Moutier stattfindende Delegiertenversammlung und erwarten zahlreichen Besuch.

**Bleienbach, Ortsgruppe des S.-V. L. Uebung:** Freitag, 19. Mai, 20.30 Uhr, im Schulhaus. Wir bitten dringend, die Uebungen fleissig und vollzählig zu besuchen.

**Bolligen. S.-V. Uebung:** Montag, 15. Mai, 20 Uhr, im Sekundarschulhaus Bolligen. Bitte ausstehende Mitgliederbeiträge begleichen. — Postautofahrt ins Emmental: Sonntag, 21. Mai. Abfahrt 7.30 Uhr Post Papiermühle, 7.40 Uhr Dorfplatz Bolligen und 8 Uhr beim «Bären» in Ostermundigen. Persönliche Anmeldungen nehmen entgegen: Fr. Bühler, Schuhhandlung, Ostermundigen; Rud. Kunz, Bolligen, u. H. Hofer, Eyfeld. Platzzahl beschränkt. Fahrpreis inkl. Mittagessen in Eggwil Fr. 8.—; ist anlässlich der Uebung vom 15. Mai zu bezahlen. Die Fahrt wird nicht verschoben. — Unsern Hilfslehrern Hr. Fr. Reber, besonders aber Frl. Louise Stämpfli, welche annähernd 25 Jahre mit unermüdlicher Gewissenhaftigkeit und Treue als Vorstandsmitglied und Hilfslehrerin tätig ist, sei einmal an dieser Stelle gedacht und der beste Dank ausgesprochen. Macht's nach! Auch allen, welche zum guten Gelingen des Kurs-Schlussabends beigetragen haben, recht herzlichen Dank.

**Bümpliz-Riedbach. S.-V. Wir empfehlen** unsern Mitgliedern beider Sektionen den Besuch des Vortrages im Grossratssaal am 11. Mai. Näheres siehe unter Samaritervereinigung Bern. — Uebung: Montag, 15. Mai. Bei schöner Witterung im Freien. Sammlung punkt 20 Uhr beim Sekundarschulhaus. Bitte vollzählig und pünktlich.

**Davos. S.-V. Es ist uns Gelegenheit** geboten, bei einer Nachtübung der Truppsanität mitzumachen. Es ist aber wahrscheinlich nicht möglich, unsere Mitglieder durch das «Rote Kreuz» aufzubieten. Wir müssen Sie daher bitten, in der nächsten Zeit die «Davoser Zeitung» genau durchzusehen. Eine kurze Notiz unter Vereinschronik wird Sie über den genauen Zeitpunkt orientieren.

**Embrach. S.-V. Uebung:** Donnerstag, 11. Mai, 20.15 Uhr, in der Turnhalle.

**Fribourg. S. d. S. Dimanche, 14 mai, exercice cantonal** à Romont. Rendez-vous à la gare, à midi. Départ par train à 12 h. 14. La caisse de la société supporte les frais de voyage des membres déjà inscrits et de ceux, qui se feront inscrire jusqu'à vendredi à midi auprès de M. Simon, coiffeur, à Pérolles. — Lundi, 15 mai, exercice du groupe de DAP. (selon convocation individuelle).

**Freiburg. S.-V. Sonntag, 14. Mai, kantonale Uebung** in Romont. Zusammenkunft am Mittag im Bahnhof. Abfahrt des Zuges um 12.14 Uhr. Die Vereinskasse übernimmt die Bahnausgaben für die Mitglieder, welche sich bereits angemeldet haben oder dies bis Freitagmittag bei Herrn Simon, Coiffeur, Pérolles, nachholen. — Montag, 15. Mai, Luftschutzübung (nach persönlichem Aufgebot).

**Frieswil und Umgebung. S.-V. Besuch der Privat-Blindenanstalt** Spiez (Besammlung): Montag, 15. Mai. Sammlung in Dettligen punkt 12.45 Uhr. Abfahrt in Frieswil 13 Uhr. Bei jeder Witterung. Wir erwarten sämtliche Aktive. Passivmitglieder sind herzlich willkommen.

**Gottstatt. S.-V. Uebung:** Mittwoch, 24. Mai, 20 Uhr, im Lokal. Material mitbringen.

**Hedingen. S.-V. Nächste Uebung:** Freitag, 12. Mai, 20.30 Uhr, im Schulhaus.

**Hombrechtikon. S.-V. Montag, 15. Mai, 20 Uhr, Uebung im Lokal,** mit unserer frischgebackenen Hilfslehrerin. Beweist Frl. Sauter Euer Zutrauen durch vollzähligen Aufmarsch.

**Höngg. S.-V. Montag, 15. Mai, punkt 20 Uhr, Uebung im Schulhaus.** Erscheint vollzählig! Es würde uns freuen, neben der grossen Zahl Getreuer auch wieder einmal seltenerer Gesichter begrüssen zu dürfen. Die Nachnahmen für die noch ausstehenden Beiträge werden nun versandt und wir bitten um prompte Einlösung.

**Iseltwald. S.-V. Feldübung** mit dem S.-V. Habkern zusammen: Sonntag, 14. Mai, in Iseltwald. Sammlung beim Schulhaus um 13 Uhr. Bei schlechter Witterung 8 Tage später.

**Kemptal. S.-V. Uebung:** Mittwoch, 24. Mai, 20 Uhr.

**Kirchberg (Bern). S.-V. Mit Einverständnis** unseres Vereinsarztes hat der Vorstand beschlossen, anfangs Juni einen Samariterkurs durchzuführen. Wir ersuchen unsere Mitglieder um rege Werbung für Kurs Teilnehmer. Dieselben sind bis längstens 27. Mai beim Präsidenten anzumelden.

**Kloten b. Zürich. S.-V. Nächster Uebungsabend:** 15. Mai, im Schulhaus. Thema: Künstliche Atmung.

**Lausanne. S. d. S.** Nous vous rendons attentives aux changements d'horaire: Les 1<sup>er</sup> et 3<sup>e</sup> mardis du mois seront pour les anciennes. Les 2<sup>e</sup> et 4<sup>e</sup> pour les nouvelles. Le 16 mai sera donc pour les anciennes. Divers exercices sont prévus dont les dates seront données ultérieurement.

**Lenzburg. S.-V.** Gruppe Mörliken-Wildegg. Uebung: Dienstag, 16. Mai, 20 Uhr, im Uebungszimmer des Gemeindehauses.

**Lyss. S.-V.** Uebung: Dienstag, 16. Mai, 20 Uhr, im neuen Schulhaus.

**Neukirch-Egnach. S.-V.** Nächste Uebung: Montag, 15. Mai, 20 Uhr, im Sekundarschulhaus. Bitte pünktlich und vollzählig.

**Ober-Winterthur. S.-V.** Filmvortrag von Hrn. Dr. med. Döbeli, Thalwil. Thema: «Die Bedeutung der rheumatischen Krankheiten.» Dienstag, 16. Mai, 20 Uhr, im Kirchgemeindehaus Winterthur. Angehörige und Gäste können eingeführt werden. Von unsern Mitgliedern darf keines fehlen.

**Oerlikon und Umgebung. S.-V.** Nächste obligatorische Monatsübung: Freitag, 12. Mai, 20 Uhr, im Uebungslokal, Ligusterschulhaus Oerlikon.

**Rapperswil-Jona. S.-V.** Heute Donnerstagabend gemütlicher Abend mit den Teilnehmern des Hilfslehrerkurses im Hotel «Schwanen». Die Mitglieder sind hierzu freundlich eingeladen. — Vereinsausflug am Auffahrtstag, 18. Mai, eventuell Sonntag, 21. Mai, nach Schaffhausen, per Schiff nach Ermatingen und per Bahn über Romanshorn, St. Gallen. Sammlung 6.45 Uhr am Bahnhof. Ankunft in Rapperswil 21.07 Uhr. Anmeldungen nimmt noch entgegen der Präsident, Tel. 2.10.34. Fahrpreis Fr. 6.50. Mittagessen Fr. 3.—.

**Rätterschen. S.-V.** Voranzeige: Der Vortrag von Herrn Dr. med. H. Döbeli über «Bedeutung der rheumatischen Krankheiten» findet Samstag, 20. Mai, 20.15 Uhr, im «Sonne»-Saal statt. Wir bitten unsere Mitglieder, davon Notiz zu nehmen, dass diese Veranstaltung als Juni-Uebung angerechnet wird und der Besuch des Vortrages obligatorisch ist. Reservieren Sie den Abend mit Ihren Angehörigen und Bekannten für diesen aufklärenden und überaus interessanten Filmvortrag.

**Rüttenen. S.-V.** Komiteesitzung: Mittwoch, 17. Mai, 19.30 Uhr, im Schulhaus. Anschliessend um 20.30 Uhr Versammlung. Bitte vollzähligen Besuch.

**Solothurn. S.-V.** Sonntag, 14., event. 21. Mai, führt unser Samariterverein eine halb- oder ganztägige Bluestfahrt ins schöne Emmental oder an den schönen Thunersee durch. Die Aktivmitglieder, Freunde und Gönner, die gedenken, diese vielversprechende Bluestfahrt mitzumachen, sind freundlich gebeten, an der Freitag, 12. Mai, 20 Uhr, stattfindenden kurzen Besprechung sich im Hotel «Schwanen» einzufinden. Ein halbtägige Bluestfahrt kommt auf ca. Fr. 5.—, eine ganztägige Fahrt auf Fr. 10.— zu stehen. Anmeldungen und Anfragen nimmt gerne entgegen Ed. Morf, Solothurn, Tel. 2.17.62.

**Romanshorn. S.-V.** Arbeitsabend: Montag, 15. Mai, 20 Uhr, im Rebsamenschulhaus.

**Solothurn, Kantonalverband solothurnischer Samaritervereine.** Verhandlungen aus der Vorstandssitzung vom 29. April. Die Delegiertenversammlung unseres Verbandes wurde auf den 4. Juni festgesetzt. Die Abgeordneten und die sich interessierenden Mitglieder versammeln sich um 14.30 Uhr im Kasinosaal in Wangen b. Olten. Drei Wochen später, also am 25. Juni, versammeln sich die Hilfslehrkräfte in der neuen Badanstalt in Olten zum Frühjahrsrepetitionskurs. Beginn des Kurses morgens 8.30 Uhr. Während für den Morgen «Hilfeleistungen für Ertrinkende» auf dem Arbeitsprogramm steht, ist für den Nachmittag in einem Lokal «Hilfeleistungen für Starkstromverletzte» vorgesehen.

**St. Gallen-West. S.-V.** Nächste Vereinsübung: Dienstag, 16. Mai, 20 Uhr, im Schulhaus Bruggen. Nach Schluss des Samariterkurses Wiederaufnahme des normalen Uebungsbetriebes. — Schlussabend des Samariterkurses: Samstag, 20. Mai, 19 Uhr, im Gasthaus «Stocken». Aktiv- und Passivmitglieder mit ihren Angehörigen sind zur Teilnahme freundlich eingeladen.

**St. Gallen-Stadt. S.-V.** Mittwoch, 17. Mai, 20.15 Uhr, im Hadwigschulhaus Uebung nach Unfalldiagnosen.

**St. Georgen. S.-V.** Montag, 15. Mai, Vortrag von Dr. Tischhauser: «Das Verhalten der Zivilbevölkerung bei Luftangriffen.»

**Sumiswald. S.-V.** Mittwoch, 17. Mai, 20 Uhr, Uebung im «Kreuz».

**Uetendorf-Thierachern. S.-V.** Uebung: Montag, 15. Mai, auf der «Egg» in Thierachern. Verbandlehre. Letzte Bekanntgebung wegen Maibummel, der Sonntag, 21. Mai, stattfinden soll.

**Urdorf. S.-V.** Die angesetzte Nachtübung findet am 17. Mai noch nicht statt; infolge Seuchenausbruchs in Stallikon wird die Uebung auf unbestimmte Zeit verschoben. Hingegen findet am Mittwoch, 24. Mai, der Vortrag über Sportunfälle von unserm Vereinsarzt statt.



In 15 Minuten  
schon im Blut,  
deshalb wirkt  
Biomalz so gut!

Dose für 8 Tage ausreichend Fr. 3.20 (durch Rückvergütung billiger).

**Veltheim. S.-V.** Dienstag, 16. Mai, 20 Uhr, Filmvortrag von Herrn Dr. Döbeli, Thalwil, im Souterrain des Kirchgemeindehauses Winterthur. Weitere Interessenten sind willkommen.

**Wabern. S.-V.** Nächste Monatsübung: Dienstag, 16. Mai, 20 Uhr, im Schulhaus, Zimmer 4. Thema: Der Samariter im Luftschutz, mit Vordemonstrierung von Gasmasken und einer fahrbaren Tragbahre. Bitte vollzählig.

**Windisch. S.-V.** Der Besuch der Anstalt St. Joseph in Bremgarten findet definitiv Samstag, 13. Mai, statt. Abfahrt punkt 14 Uhr beim Restaurant zur «Linde», Windisch. Wir sind ca. 19.30 Uhr wieder retour. Es sollten unbedingt noch mehr mitkommen, da noch einige Plätze frei sind. Anmeldungen bis Freitagabend bei Frl. Alice Keller, Tel. 4.11.85, oder A. Schneider, Tel. 4.13.48. Kommt also alle mit. Es wird viel zu lernen sein. Preis ca. 2—3 Fr.

**Winterthur-Stadt. S.-V.** Dienstag, 16. Mai, 20 Uhr, Vortrag von Herrn Dr. med. Döbeli, Thalwil, über: «Die Bedeutung der rheumatischen Krankheiten.» Dieser Vortrag findet im Kirchgemeindehaus statt, und zwar im Rahmen der Samaritervereine von Gross-Winterthur, wozu wir unsere Mitglieder mit Angehörigen oder weitere Interessenten freundlich einladen. Zur Deckung der Unkosten wird eine Kollekte erhoben.

**Wohlen-Meikirch. S.-V.** Dienstag, 16. Mai, Uebung in Uetligen (Primarschulhaus). Anschliessend nochmalige Vereinbarungen betreffs Reise per Autocar, Sonntag, 21. Mai, via Uetligen - Freiburg - Châtel-St-Denis - Montreux - Lausanne - Moudon - Murten - Aarberg - Meikirch. Kostenpreis pro Person ca. Fr. 9.—. Passivmitglieder und weitere Interessenten sind höflichst eingeladen. Anmeldungen bis spätestens 16. Mai. Frisch auf!

**Worb. S.-V.** Uebung: Dienstag, 16. Mai.

**Zug. S.-V.** Donnerstag, 11. Mai, 20 Uhr, im Hotel «Hirschen» Besuch der Ausstellung «Gut zu Fuss». Anschliessend ausserordentliche Generalversammlung zwecks Krediterteilung an den Vorstand zur Anschaffung von Notspitalmaterial.

## Das Lehrbuch für die Schweiz. Sanitätsmannschaft

(deutsche Ausgabe)

ist zufolge der ausserordentlichen Nachfrage momentan vergriffen. Die Neuauflage ist jedoch bereits seit einiger Zeit im Druck, und das Militärdruckschriftenbureau rechnet damit, dieses begehrte Lehrmittel in zirka sechs Wochen wieder zur Verfügung stellen zu können.

Den Kursleitungen möchten wir als weiteres vorzügliches Lehrbuch in Erinnerung rufen:

### „Der Samariter“

von D. Hummel-Schmid,

welches wir zum Selbstkostenpreis von Fr. 2.— abgeben.

Bern, den 11. Mai 1939.

Zentralsekretariat des Schweiz. Roten Kreuzes,  
Taubenstrasse 8, Bern.